



Europe Direct (ED)

Rámcová dohoda o partnerství

(Rámcová dohoda Europe Direct o partnerství s jedním či více příjemci)

Verze 1.0
dd. měsíc. 2020

Prohlášení

Tento dokument je pomůckou pro žadatele. Obsahuje veškerá ustanovení, jež lze v tomto druhu dohody použít, a slouží pouze pro informační účely. Právně závaznou dohodou bude dohoda, kterou strany podepíší v systému.



Projekt: [insert number] – [insert acronym] – [insert call identifier]

Granty EU: [Rámcová dohoda](#) Europe Direct o partnerství s jedním či více příjemci: V1.0 – dd. mm. 2020



EVROPSKÁ KOMISE

[NAME DG]

[Name Directorate]

[Name Unit]

RÁMCOVÁ DOHODA O PARTNERSTVÍ PRO EUROPE DIRECT¹

Projekt [insert number] – [insert acronym]

PREAMBULE

Tuto **dohodu** (dále jen „dohoda“) **mezi sebou uzavírají:**

na jedné straně

Evropská unie (dále jen „EU“) zastoupená Evropskou komisí (dále „Evropská komise“ nebo „orgán poskytující podporu“)

a

na straně druhé

1. „koordinátor“:

[**COO legal name (short name)**], identifikační kód účastníka (PIC) [number], se sídlem v [legal address].

Není-li uvedeno jinak, vztahuje se výraz „příjemce grantu“ nebo „příjemci grantu“ rovněž na koordinátora a případné přidružené subjekty.

Podepíše-li rámcovou dohodu o partnerství pouze jeden příjemce grantu (dále jen „rámcové partnerství s jedním příjemcem“), budou všechna ustanovení odkazující na „koordinátora“ nebo „příjemce grantu“ považována za obdobně odkazující na příjemce grantu.

Výše uvedené strany se dohodly na uzavření této dohody.

Příjemci grantu podpisem této dohody a formulářů přistoupení přijímají rámcové partnerství a souhlasí s prováděním partnerství a grantů, které koordinátor jejich jménem uzavřel, v souladu s rámcovou dohodou o partnerství a grantovými dohodami, včetně všech povinností a podmínek, které tyto dohody stanoví.

¹ C(2019) 8514 final, ROZHODNUTÍ KOMISE ze dne 28. listopadu 2019 o schválení ročního pracovního programu v oblasti komunikace pro rok 2020, které slouží jako finanční rozhodnutí.

Projekt: [insert number] – [insert acronym] – [insert call identifier]

Granty EU: [Rámcová dohoda](#) Europe Direct o partnerství s jedním či více příjemci: V1.0 – dd. mm. 2020

Dohodu tvoří:

Preamble

Podmínky (včetně přehledu údajů)

příloha 1 akční plán,

příloha 2 nepoužije se,

příloha 3 formuláře přistoupení (v příslušných případech).²

² Šablona zveřejněná na [portálu v referenčních dokumentech](#).

PODMÍNKY

OBSAH

PODMÍNKY	5
PŘEHLED ÚDAJŮ	6
KAPITOLA 1 OBECNĚ	7
ČLÁNEK 1 – PŘEDMĚT DOHODY	7
ČLÁNEK 2 – DEFINICE	7
KAPITOLA 2 RÁMCOVÉ PARTNERSTVÍ	8
ČLÁNEK 3 – RÁMCOVÉ PARTNERSTVÍ	8
3.1 Rámcové partnerství – akční plán	8
3.2 Udělování grantů – grantové dohody	8
ČLÁNEK 4 – DOBA TRVÁNÍ A DATUM ZAHÁJENÍ	8
KAPITOLA 3 PROVÁDĚNÍ RÁMCOVÉHO PARTNERSTVÍ	8
ČLÁNEK 5 – KONSORCIUM: PŘÍJEMCI GRANTU A JINÍ ÚČASTNÍCI	8
ČLÁNEK 6 – ŘÁDNÉ PROVÁDĚNÍ RÁMCOVÉHO PARTNERSTVÍ	9
KAPITOLA 4 POZASTAVENÍ A UKONČENÍ	9
ČLÁNEK 7 – POZASTAVENÍ RÁMCOVÉHO PARTNERSTVÍ	9
ČLÁNEK 8 – UKONČENÍ RÁMCOVÉHO PARTNERSTVÍ NEBO ÚČASTI PŘÍJEMCE GRANTU	10
8.1 Ukončení dohody	10
8.2 Ukončení účasti příjemce grantu	10
KAPITOLA 5 ZÁVĚREČNÁ USTANOVENÍ	10
ČLÁNEK 9 – KOMUNIKACE MEZI STRANAMI	10
ČLÁNEK 10 – ZMĚNY	10
ČLÁNEK 11 – PŘISTOUPENÍ A PŘIPOJENÍ NOVÝCH PŘÍJEMCŮ GRANTU	10
ČLÁNEK 12 – PŘEVOD DOHODY	10
ČLÁNEK 13 – ROZHODNÉ PRÁVO A ŘEŠENÍ SPORŮ	10
ČLÁNEK 14 – VSTUP V PLATNOST	11

Projekt: [insert number] – [insert acronym] – [insert call identifier]

Granty EU: **Rámcová dohoda** Europe Direct o partnerství s jedním či více příjemci: V1.0 – dd. mm. 2020

PŘEHLED ÚDAJŮ

1. Projekt (rámcové partnerství)

Číslo projektu: [project number, e.g. 690850]

Název projektu: [full title]

Zkratka projektu: [acronym]

Výzva: [call ID, e.g. ED-2021-GERMANY-FPA]

Téma: [topic ID, e.g. ED-2021-GERMANY-FPA]

Druh akce: **Rámcová partnerství** Europe Direct

Orgán poskytující podporu: Evropská komise – EU

Grant spravovaný prostřednictvím portálu EU pro financování a nabídková řízení: ne

Datum zahájení projektu³: [01/05/2020] **Datum ukončení projektu:** [31/12/2025]

Doba trvání projektu: [number of months, e.g. 56 months]

2. Účastníci

Seznam účastníků:

Číslo	Úloha	Krátký název	Oficiální název	Země	PIC	Datum vstupu	Datum výstupu
1	Koordinátor			[country]		[date]	
1.1	Přidružený subjekt			[country]			
Celkem							

³ Toto datum musí obvykle být první den měsíce a pozdější než vstup dohody v platnost. Pokud to žadatelé zdůvodní, může registrační orgán rozhodnout o jiném datu. Datum zahájení však nesmí předcházet datu podání žádosti o grant – s výjimkou případů stanovených základním právním aktem nebo v případech mimořádné naléhavosti a předcházení konfliktům (článek 193 finančního nařízení EU 2018/1046).

KAPITOLA 1 OBECNĚ

ČLÁNEK 1 – PŘEDMĚT DOHODY

Tato dohoda zavádí dlouhodobou spolupráci (dále jen „**rámcové partnerství**“) pro udělování grantů EU.

ČLÁNEK 2 – DEFINICE

Pro účely této dohody se rozumí:

- akcemi – projekty prováděné v rámci konkrétních grantů udělených na základě rámcového partnerství,
- granty – konkrétní granty udělené na základě rámcového partnerství,
- účastníky – subjekty účastnící se rámcového partnerství jako příjemci grantu, přidružené subjekty nebo přidružení partneři,
- příjemci grantu – signatáři této dohody (buď přímo, nebo prostřednictvím formuláře přistoupení),
- přidruženými subjekty – subjekty přidružené k příjemci grantu ve smyslu článku 190 finančního nařízení EU 2024/2509⁴, které se účastní akcí na základě rámcového partnerství s podobnými právy a povinnostmi jako příjemci grantu (povinnost provádět úkoly v rámci akce a právo účtovat náklady a požadovat příspěvky),
- přidruženými partnery – subjekty, které se účastní akcí na základě rámcového partnerství, ale nemají právo účtovat náklady ani požadovat příspěvky,
- portálem – portál EU pro financování a nabídková řízení: elektronický portál a systém pro výměnu informací, který spravuje Evropská komise a používá ona sama a ostatní orgány, instituce a jiné subjekty EU pro řízení svých programů financování (granty, zadávání zakázek, ceny atd.).

⁴ Definice viz článek 190 nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU, Euratom) 2024/2509 ze dne 23. září 2024, kterým se stanoví finanční pravidla pro souhrnný rozpočet Unie, (Úř. věst. L 2024/2509): „**přidružené subjekty** [jsou]:

- (a) subjekty, které tvoří jediného příjemce grantu [(tj. pokud je subjekt tvořen několika subjekty, které splňují kritéria pro udělení grantu, a to i tehdy, je-li vytvořen zvláště za účelem provedení akce, která má být z grantu financována)];
- (b) subjekty, které splňují kritéria způsobilosti, které se nenacházejí v žádné ze situací uvedených v čl. 138 odst. 1 a v čl. 143 odst. 1 a které mají vztah k příjemci grantu, zejména právní nebo kapitálový, jenž se neomezuje na danou akci ani nebyl vytvořen pouze za účelem jejího provedení“.

KAPITOLA 2 RÁMCOVÉ PARTNERSTVÍ

ČLÁNEK 3 – RÁMCOVÉ PARTNERSTVÍ

3.1 Rámcové partnerství – akční plán

Rámcové partnerství se uděluje [insert project number] – [insert acronym] (dále jen „rámcové partnerství“).

Cíle a činnosti, které mají být na základě rámcového partnerství prováděny, jsou stanoveny v „akčním plánu“ v příloze 1.

3.2 Udělování grantů – grantové dohody

Orgán poskytující podporu může udělit granty na činnosti stanovené v akčním plánu.

Žádosti o grant budou vybrány na základě výzev k předložení návrhu.

Příjemci grantu nejsou povinni předkládat žádné návrhy.

Orgán poskytující podporu rozhodne o udělení grantu na základě hodnocení v souladu s postupy a kritérii pro udělení stanovenými ve výzvě.

Pokud se orgán poskytující podporu rozhodne udělit příjemcům grant, navrhne uzavření grantové dohody.

Na základě tohoto rámcového partnerství jsou k dispozici tyto druhy grantových dohod:

- zvláštní grantová dohoda Europe Direct s financováním ve formě jednorázové částky (zveřejněná na portálu).

U všech grantových dohod uzavřených podle rámcové dohody o partnerství se příjemci grantu zavazují, že budou přijímat granty, a souhlasí s tím, že budou akce provádět na vlastní odpovědnost a v souladu s grantovými dohodami se všemi podmínkami a povinnostmi v nich stanovenými.

ČLÁNEK 4 – DOBA TRVÁNÍ A DATUM ZAHÁJENÍ

Doba trvání a datum zahájení rámcového partnerství jsou uvedeny v Přehledu údajů (viz bod 1). Tato doba nemůže být prodloužena.

Všechny grantové dohody na základě rámcového partnerství musí být podepsány před koncem rámcového partnerství.

KAPITOLA 3 PROVÁDĚNÍ RÁMCOVÉHO PARTNERSTVÍ

ČLÁNEK 5 – KONSORCIUM: PŘÍJEMCI GRANTU A JINÍ ÚČASTNÍCI

Konsorciium pro rámcové partnerství se skládá z příjemců grantu uvedených v preambuli [VARIANTA, je-li vybrána pro grant]: a dále z:

- [přidružených subjektů:

- [AE legal name (short name)], identifikační kód účastníka (PIC) [number], ve spojení s [BEN legal name (short name)]
- [AE legal name (short name)], identifikační kód účastníka (PIC) [number] ve spojení s [BEN legal name (short name)]
[same for more AE] /

O granty mohou žádat pouze účastníci, kteří jsou součástí konsorcia pro rámcové partnerství, ale všichni účastníci konsorcia pro rámcové partnerství se nemusí účastnit všech grantů.

ČLÁNEK 6 – ŘÁDNÉ PROVÁDĚNÍ RÁMCOVÉHO PARTNERSTVÍ

Příjemci grantu musí dodržovat cíle rámcového partnerství a provádět je, jak je popsáno v příloze 1, a usilovat o dosažení těchto cílů rovněž při provádění grantů udělených v rámci partnerství.

Příjemci grantu musí udržovat vztahy vzájemné spolupráce a pravidelné a transparentní výměny informací s orgánem poskytujícím podporu, pokud jde o:

- provádění a následná opatření akčního plánu a grantů a
- další záležitosti společného zájmu související s rámcovým partnerstvím.

KAPITOLA 4 POZASTAVENÍ A UKONČENÍ

ČLÁNEK 7 – POZASTAVENÍ RÁMCOVÉHO PARTNERSTVÍ

Kterákoli ze stran může v řádně odůvodněných případech požádat o pozastavení rámcového partnerství.

Strana, která dohodu pozastaví, musí předložit žádost o **změnu** (viz článek 10) obsahující:

- důvody,
- datum, kdy pozastavení nabývá účinku; toto datum může předcházet datu podání žádosti o změnu; a
- předpokládané datum obnovení.

Pozastavení **nabude účinku** dnem uvedeným ve změně.

Jakmile okolnosti umožní obnovení provádění, musí koordinátor okamžitě požádat o další **změnu** dohody s cílem stanovit datum ukončení pozastavení, stanovit datum obnovení (jeden den po datu ukončení pozastavení), prodloužit dobu trvání partnerství a provést další změny nezbytné k přizpůsobení partnerství nové situaci (viz článek 10), pokud partnerství nebylo ukončeno (viz článek 8). Pozastavení bude **zrušeno** s účinkem od data ukončení pozastavení stanoveného ve změně. Toto datum může předcházet datu podání žádosti o změnu.

ČLÁNEK 8 – UKONČENÍ RÁMCOVÉHO PARTNERSTVÍ NEBO ÚČASTI PŘÍJEMCE GRANTU

8.1 Ukončení dohody

Kterákoli ze stran může v řádně odůvodněných případech požádat o ukončení rámcového partnerství.

Strana, která dohodu ukončí, musí předložit žádost o **změnu** (viz článek 10) obsahující:

- důvody pro ukončení a
- datum, kdy ukončení nabývá účinku (dále jen „datum ukončení“); toto datum musí následovat po datu podání žádosti o změnu.

Ukončení **nabude účinku** dnem ukončení uvedeným ve změně.

Ukončení nezabývá strany povinností vyplývajících z probíhajících grantových dohod na základě rámcového partnerství, pokud nebyly rovněž ukončeny.

Žádná ze stran nemůže požadovat náhradu škody z důvodu ukončení partnerství druhou stranou.

8.2 Ukončení účasti příjemce grantu

NEPOUŽÍJE SE

KAPITOLA 5 ZÁVĚREČNÁ USTANOVENÍ

ČLÁNEK 9 – KOMUNIKACE MEZI STRANAMI

Komunikace musí probíhat podle stejných pravidel a postupů, jaké jsou stanoveny v grantových dohodách.

ČLÁNEK 10 – ZMĚNY

Strany mohou požádat o změny podle stejných podmínek a postupů, jako jsou ty stanovené v grantových dohodách.

ČLÁNEK 11 – PŘISTOUPENÍ A PŘIPOJENÍ NOVÝCH PŘÍJEMCŮ GRANTU

NEPOUŽÍJE SE

ČLÁNEK 12 – PŘEVOD DOHODY

Převody rámcových dohod o partnerství s jedním příjemcem grantu jsou možné podle stejných podmínek a postupů, jaké jsou stanoveny v grantových dohodách.

ČLÁNEK 13 – ROZHODNÉ PRÁVO A ŘEŠENÍ SPORŮ

Pro rozhodné právo a řešení sporů se použijí stejná pravidla a postupy, jaké jsou stanoveny v grantových dohodách.

ČLÁNEK 14 – VSTUP V PLATNOST

Dohoda vstupuje v platnost dnem jejího podpisu orgánem poskytujícím podporu nebo koordinátorem podle toho, co nastane později.

PODPISY

Za koordinátora

[forename/surname/function]

[signature]

Vyhotoveno v [English]

[date] [stamp]

Za orgán poskytující podporu:

[forename/surname]

[signature]

Vyhotoveno v [English]

[date] [stamp]

Projekt: [insert number] – [insert acronym] – [insert call identifier]

Granty EU: [Rámcová dohoda](#) Europe Direct o partnerství s jedním či více příjemci: V1.0 – dd. mm. 2020

PŘÍLOHA 1

AKČNÍ PLÁN

PŘÍLOHA 3

FORMULÁŘ PŘISTOUPENÍ PŘÍJEMCŮ GRANTU

[**BEN legal name (short name)**], identifikační kód účastníka (PIC) [number], se sídlem v [legal address]

souhlasí s tím, že

se stane koordinátorem

v dohodě [insert number] – [insert acronym] (dále jen „dohoda“)

mezi [COO legal name (short name)] a Evropskou unií (dále jen „EU“) zastoupenou Evropskou komisí (dále jen „Evropská komise“ nebo „orgán poskytující podporu“).

Příjemce grantu podpisem tohoto formuláře přistoupení grant přijímá a souhlasí s tím, že převezme povinnosti a úlohu koordinátora a bude jej provádět v souladu s dohodou, včetně všech povinností a podmínek, které dohoda stanoví, od **[vložit datum]** data podpisu formuláře přistoupení / data vstupu změny v platnost] (dále jen „**datum přistoupení**“), pokud orgán poskytující podporu souhlasí s žádostí o změnu.

PODPIS

Za příjemce grantu / nového příjemce grantu / nového koordinátora

[forename/surname/function]

[signature]

Vyhotoveno v [English]

[date] [stamp]